



REAGAN CON ROY ROGERS. — Houston, octubre 31. Ronald Reagan en su campaña electoral en Houston fue saludado por el actor-cantante Roy Rogers, derecha. Millares aplaudieron al candidato republicano. (UNIFAX II de UPI).

**Decreta Pdte. Hondureño**

**Asueto Nacional por la Firma del Tratado de Paz**

TEGUCIGALPA, Oct. 31 (AP).— La firma del Tratado de Paz entre El Salvador y Honduras suscitó hoy aquí reacciones mayormente favorables a la decisión política de ambos gobiernos de reanudar sus relaciones, tras once años de distanciamiento.

El régimen del General Policarpo Paz García decretó asueto nacional e instó a la empresa privada a

imitar el ejemplo "en vista de que dos países hermanos han normalizado sus lazos de amistad y confraternidad".

El Salvador y Honduras libraron una guerra de 100 horas en 1969 por cuestiones limítrofes y poblacionales. Sin embargo, con el aval de la Organización de Estados Americanos (OEA) y la mediación de jurista José Luis Busta-

mante y Rivero firmaron anoche en Lima un Tratado General de Paz para poner fin a sus diferencias que datan de la época colonial.

Varios individuos efectuaron disparos anoche contra la Embajada norteamericana pero no

—Favor pase a la página 25.

**Hoy en la Historia**

Por The Associated Press.

Hoy es sábado, 1.º de noviembre, el 306to. día de 1980. Faltan 60 días para que finalice el año.

Hechos destacados en la fecha:

1290.— El Rey Eduardo I expulsa de Inglaterra a los Hebreos.

1509.— Son exhibidas por primera vez los frescos de Miguel Ángel en la Capilla Sixtina del Vaticano.

1562.— El Papa Sixto V prohíbe las corridas de toros.

1755.— Terremoto que

—Favor pase a la página 24.

**Farah Diba Anuncia Venderá sus Joyas**

PARIS, octubre 31. (EFE).— Farah Diba, viuda del Sha de Irán, venderá sus joyas el 13 de noviembre en Ginebra, en pública subasta, anunció hoy aquí la prensa.

Los observadores no descartan las consecuencias políticas de esta subasta y se preguntan cuál será la reacción de los representantes del Ayatola Jomeini sobre esta venta que califican "de incógnito".

En 17.500.000 dólares se estima el valor de las joyas de la corona de Irán que substará el número

—Favor pase a la página 31.

**Chávez Mena y Elvir Sierra**

**Definen Importancia del Tratado de Paz**

LIMA, octubre 31 (Por Nemesio Rodríguez). (EFE).— Los cancilleres de Honduras y El Salvador negaron hoy en Lima que el Tratado de Paz que firmaron el jueves tenga "cláusulas secretas", ajenas a los 48 artículos que lo componen.

"Dadas las particularidades y la importancia del Tratado de Paz, no podemos en absoluto dejar una carta debajo de la mesa", dijo el Canciller salvadoreño, Fidel Chávez Mena.

"En la consulta pública que hicimos al pueblo hondureño, se estableció como regla que no hay reserva para las materias del Tratado", señaló el Canciller hondureño, Coronel César Elvir Sierra.

En una conferencia de prensa conjunta, los dos cancilleres destacaron la importancia del Tratado que firmaron ayer jueves en el Palacio de Gobierno de Lima, y analizaron sus implicaciones en la región y en la vida interna de sus países.

El Canciller salvadoreño fue el más solicitado por

los periodistas, en base a la situación de violencia interna que sufre su país.

Chávez rechazó con un "no" rotundo que el Tratado de Paz haya sido impuesto por el Departamento de Estado norteamericano.

Chávez dijo que ignoraba por qué la izquierda salvadoreña se opone al Tratado, pero "deben comprender que el Tratado es producto de una reflexión muy madurada que busca la normalización de las relaciones con un país her-

mano".

"La violencia interna que sacude a mi país nada tiene que ver con la normalización en el plano externo de nuestras relaciones con Honduras", subrayó.

Chávez definió como "tesis de lo absurdo" las declaraciones de un sacerdote salvadoreño en el sentido de que la paz se firmó para reprimir a las guerrillas en la frontera con Honduras.

"Ese es un argumento —Favor pase a la página 24.

**Jamaica un Dolor de Cabeza Menos para E.U.**

KINGSTON (Por José López), octubre 31. (EFE).— La victoria del Partido Laborista Jamaicano y de su líder, Edward Seaga, en las elecciones generales del jueves pasado, ha quitado a Estados Unidos uno de sus peores dolores de cabeza en el Caribe.

Defensor del principio de la libre empresa y el fomento de la iniciativa pri-

vada. Seaga es un aliado natural de Estados Unidos, donde ya tiene la promesa de inyecciones de capital que remedien la caótica situación económica de su país.

Con el Gobierno del Socialdemócrata, Michael Manley, que estuvo en el Poder desde 1972, el Gobierno de Washington había visto con preocupación las estrechas relaciones surgidas entre Kingston y La Habana.

Con dos millones de habitantes y una extensión de 11.424 kilómetros cuadrados, Jamaica es la tercera isla más grande del Caribe, situada estratégicamente al sur de Cuba, entre Haití y Centro América, y con una de las mayores reservas de bauxita del mundo.

Manley, un político idealista preocupado por las desigualdades sociales y económicas entre sus compatriotas, emprendió desde su primer año de Gobierno, un ambicioso plan de reforma para acabar con los privilegios de las clases altas.

Pero en el proceso del cambio, el dirigente socialista marginó a los más afectados por su política

—Favor pase a la página 25.

**Predicen Fuertes Bajas en Producción de Azúcar**

PANAMA, octubre 31. (UPI).— Los países exportadores de azúcar clausuraron su decimotercera reunión, un día antes de lo fijado y de acuerdo con las conclusiones a las que se llegaron, habrá una tendencia de alzas en el precio del producto.

Unos 150 delegados de 19 países escogieron a Santo Domingo, en la República Dominicana, como sede de la Decimocuarta Conferencia de GEPLACEA, la entidad que los agrupa, que se celebrará del 27 de

abril al 1.º de mayo del año próximo.

De acuerdo con Darién Ayala, de Panamá, Presidente de la Decimotercera Reunión, se ha constituido una gran consolidación que viene acompañada de la reunión de los industriales en la Expo-Alcozúcar de 1980.

Por su parte el Secretario Ejecutivo de GEPLACEA, el peruano Enrique Estremadoyro, informó que los países

—Favor pase a la página 25.

**Sin Solución Problema de los Indocumentados**

MEXICO, D.F., octubre 31. (EFE).— La migración de trabajadores indocumentados de México y Centro América hacia Estados Unidos es un problema en ascenso, sin aparente solución inmediata, dijeron en esta capital investigadores estadounidenses y mexicanos.

Anteriormente, en México, sólo se hablaba del problema de los "ilegales" como algo nacional, ya que aun no existía el tránsito de ese tipo de trabajadores, provenientes de Centro América, a través de este país, dijo Jorge Bustamente, mexicano.

Los indocumentados, llamados hasta hace pocos años "braceros" "mojados" que viajan desde México a Estados Unidos, son principalmente campesinos sin tierras o trabajadores desempleados, que ven una esperanza para mejorar sus niveles de vida, según el estadounidense Wayne Cornelius.

De acuerdo con fuentes México-estadounidenses (chicanas) el número de mexicanos "ilegales" que anualmente ingresan en Estados Unidos va de uno a tres millones de perso-

—Favor pase a la página 31.

**Iraq Completa Cerco en Torno a Ciudad Abadán**

BAGDAD, octubre 31. (UPI).— Irak anunció hoy que sus fuerzas han completado el cerco en torno al centro petrolero de Abadán mientras Irán proclamada que sus soldados estaban defendiendo la ciudad "con el arma de la fe".

Radio Teherán dijo que en el límite norte de Abadán se están librando "encarnizados combates" y que los defensores están sometidos a "un nutrido fuego de artillería".

Agregó que de todos modos mantienen la resistencia luchando "con el arma de la fe al grito de Allah Akhbar (Dios es Grande)".

Irak, que ya había proclamado que sus fuerzas habían cortado todos los caminos de acceso a Abadán, dijo que "en su avance las tropas iraquíes completaron el cerco" de esa ciudad esta madrugada "en su mejor respuesta a las afirmaciones de los gobernantes persas en Teherán".

Agrega el comunicado que durante la lucha nocturna resultaron destruidos gasoductos y depósitos de gas y petróleo en Abadán y en Khasroabad. Puntualiza que murieron 13 soldados iraníes y 8 iraquíes.

Pero la agencia oficial —Favor pase a la página 31.



TRIUNFA EN ELECCIONES.— Kingston, Jamaica, octubre 31. Edward Seaga, jefe del Partido Laborista de Jamaica, recibe un cálido abrazo de su madre, poco antes de proclamar oficialmente su victoria en las elecciones de ayer. Seaga prometió dar un mayor impulso a la libre empresa. (UNIFAX II de UPI).